



## EG – Konformitätserklärung

# Miele

### EC – Declaration of Conformity

**Dokument-Nr.:**

*Document – No.:*

BI / GG04-3

**Monat, Jahr:**

*Month, Year:*

01.2009

**Hersteller:**

*Manufacturer:*

Miele & Cie. KG

**Anschrift:**

*Address:*

Mielestraße 2  
D-33611 Bielefeld

**Produktbezeichnung:**

*Product designation:*

Desinfektor  
*Washer-disinfector*

**Typenbezeichnung:**

*Type:*

G 7831, G 7862, G 7881, G 7882, G 7882 CD, G 7883, G 7883 CD,  
G 7884, G 7891, G 7892, G 7893

Medizinprodukt der Klasse IIb  
*Medical Device Class IIb*

**Warenzeichen:**

*Trade mark:*

Miele

**Das bezeichnete Produkt stimmt mit den Vorschriften folgender europäischer Richtlinien überein:**

*The designated product complies with the following European Guidelines:*

**Nummer: - Beschreibung**

*Number: - Text*

93/42/EWG

93/42/EEC

Richtlinie über Medizinprodukte mit Änderungen

*Medical Device Directive including amendments*

**Die Konformität mit den Richtlinien ist gegeben durch Einhaltung der folgenden Normen:**

*The Product meets the following Standards:*

**Harmonisierte Europäische Normen:**

*Harmonised European Standard:*

EN 61010-1:2001  
EN 61010-2-40:2005-07  
IEC 61010 (ed. 2)  
IEC 61010-2-40 (ed. 1)  
EN 61326:1997+A1:1998+A2:2001+A3:2003  
EN 50366:2003  
EN 61000-3-11:2000  
EN 15883-1:2006  
EN 15883-2:2006

**Anbringung der CE-Kennzeichnung:**

*Declaration of CE-Symbol:*

Typenschild, Dataplate

**Ort, Datum:**

*Place, Date:*

Bielefeld, 18.01.2010

**Rechtsverbindliche Unterschrift :**

*Legal binding signature :*

**Miele**

Werk Bielefeld  
Miele & Cie. KG  
Mielestraße 2  
D-33611 Bielefeld  
Postfach 10 01 07  
D-33501 Bielefeld  
Telefon 05 21 / 8 07-0

Leitung Entwicklung

*Head of Development*

i.V. Dr. Martin Kornberger

Leitung Professional  
Reinigungssysteme

*Head of Commercial Dishwasher*

i.V. Peter Obermeier

**Miele**  
**Prohlášení o shodě ES**

---

Dokument č.: BI / GG04-3

Měsíc, rok: 01.2009

Výrobce: Miele & Cie. KG

Adresa: Mielestraße 2  
D-33611 Bielefeld

Název produktu: Dezinfektor

Typové označení: G 7831, G 7862, G 7881, G 7882, G 7882 CD, G 7883, G 7883 CD, G 7884, G 7891, G 7892, G 7893

Lékařský produkt třídy IIb

Ochranná známka: Miele

Uvedený produkt souhlasí s předpisy následujících evropských směrnic:

Číslo - popis 93/42/EHS Směrnice o lékařských produktech se změnami

Shoda se směrnicemi je dána dodržením následujících norem:

Harmonizované evropské normy: EN 61010-1:2001  
EN 61010-2-40:2005-07  
IEC 61010 (ed. 2)  
IEC 61010-2-40 (ed. 1)  
EN 61326:1997+A1:1998+A2:2001+A3:2003  
EN 50366:2003  
EN 61000-3-11:2000  
EN 15883-1:2006  
EN 15883-2:2006

Umístění značky CE: typový štítek  
Místo, datum: Bielefeld dne 18.01.2010

| Právně závazný podpis: | <i>podpis nečitelný</i>       | <i>podpis nečitelný</i>                          |
|------------------------|-------------------------------|--------------------------------------------------|
|                        | vedení oddělení Vývoj         | vedení oddělení Profesionální<br>čisticí systémy |
|                        | v zast. Dr. Martin Kornberger | v zast. Peter Obermeier                          |

Otisk razítka: Miele  
Závod Bielefeld  
Miele & Cie. KG  
Mielestraße 2  
D-33611 Bielefeld  
P.O.Box 10 01 07  
D-33501 Bielefeld  
Telefon 05 21 / 8 07-0

TLUMOČNICKÁ DOLOŽKA

Jako tlumočnice jazyka německého, jmenovaná rozhodnutím Krajského soudu v Brně ze dne 12. 6. 1995, č.j. Spr 706/94, stvrzuji, že překlad souhlasí s textem připojené listiny.

V překladu jsem provedla tyto opravy: ..... /

Tlumočnický úkon je zapsán pod poř. č.: 1094 ..... deníku.

Tlumočné a náhradu nákladů účtuji podle připojené likvidace na základě dokladů č. .... /

V Brně dne 9.5.2010



*Blanka Jordanová*  
Mgr. Blanka Jordanová